

# الكفاح تقدم أضخم ريبورتاج مفصل عن الخدمة المدنية في عدن

مدير ديوان الموظفين لا يعترف بجمعية الموظفين المحليين ويعترف بجمعية المغتربين ..  
الموظفون المغتربون يتنعمون بمساكن مريحة والمحليون يعيشون في علب سردين ..

في الوقت الذي تسير فيه سفينة  
بسرعة نحو شاطئ الحرية  
تكرامة يستحوذ الربان على اهتمام  
وتتركز عليه الاضواء لتبين  
وقدرته على القيادة، وهذا امر  
ولكننا من باب الانصاف  
لنماعلينا ان نذكر بحارة السفينة  
التي يتوقف على اخلاص وطاعتهم  
الرمان وسلامة السفينة، وبحارة  
التي يعمل في صمت وتفان للقيام  
بواجباتهم ان ينتظر جزاء ارشكورا  
طاقم السفينة

Reg No. 45 At G. P. O

## الكفاح

جريدة يومية سياسية  
صباحية ورشيقة تحريرها حسين علي بروبي

الجمعة ٤ ربيع الثاني ١٣٨٣

٢٣ أغسطس ١٩٦٣

الصفحة ٢٠

Friday 23 August 1963

Issue No. 31

العدد ٣١ - AL - KIFAH - السنة الخامسة

### مشروع قرض الموظفين لبناء منازل أصبح محمدا ولا يعرف عند شيئا

وهي خاصة بالمحليين فقط ..

وقد كان هناك جهاز للتفاوض  
يطلق عليه مجلس الوتلي يتكون من  
مندوبين عن الجانب الحكومي  
ومندوبين عن جمعية الخدمة العليا  
للمغتربين والجمعية المدنية للخدمة المدنية  
اما جمعية الخدمة المدنية العليا للمحليين  
فليس لها مثل في هذا المجلس لان  
مدير ديوان الموظفين لم يترقب بها رغم  
انها تأسست قبل عدة سنوات، ومهمة  
هذا المجلس عقد جلسات لحل جميع  
المشاكل التي تتعلق بالخدمة المدنية على  
طريقة (هات وخذ) والشعور الساء  
لدى الموظفين المحليين، ان يبدأ  
(هات وخذ) تحول الى مبدأ (اذا  
فانك للاجم لا يفونك لمرق) وحق  
هذا المرق كان من النوع البارد ولذلك  
قررت جمعية الخدمة المدنية المحلية  
الانحجاب من هذا المجلس، ومن  
الجدير بالذكر انه نظرا لوزم الجمعيتين  
المحليتين على الاندماج فقد كان

المندوبون في الجلسات الاخرى في هذا  
المجلس يمثلون كلا الجميتين المحليتين  
ويبدو ان الموظفين المحليين وصلوا  
الى حد الافتناع بان لا فائدة ترجى من  
هذا المجلس الذي كان في حاجة ماسة  
الى تفهم وجهة نظر الموظفين المحليين  
تقها واقميا صحيحا .. ويمثل الجانب  
الحكومي في هذا المجلس اعضاء جميعهم  
من المغتربين  
وهذه مشكلة في حاجة الى حل  
سريع .. ونحن نرى ان العمل يمكن  
في ان يكون الجانب الحكومي من  
المحليين الذين قال عنهم السر شرتز  
جونستن في مطلع هذا العام انهم  
اكثر تفهما وادراكا لمشاكل البلد من  
للمغتربين مهما كانت كفاءتهم وخبرتهم

#### مطالب الموظفين

يرى الموظفون المحليون ان الفرق  
بين مرتباتهم ومرتبات المغتربين الذين  
يقومون نفس العمل كبير .. او هم

يشعرون بالتعب ويعيدون الى الازدهان  
ان هذه النقطة كانت موضع مذكرات  
مسميه للهيئات المختصة ولكن كركر  
جمل وبجر هذا في نفوسهم عندما يرون  
ان السماء مقترحة لمطالب الموظفين  
للمغتربين بينما مطالبهم لا تجد لها صدى  
الا في اغنية ام كلثوم (أروح لمن)  
او المثل المعروف « ابن القوي شازمه  
والفقير شكر ايده » ونحن نرى ان  
الحالة تقضي ان الجهد - قام به  
المغترب او المحلي - يجب ان ينال  
نفس الاجر ثم بعد ذلك يمنح العرب  
تلاوة اغتراب موقوله بحيث لا يكون  
مصدرا للشكوى من الطرف الاخر  
اما من ناحية الاجازة فاننا نرى  
عبء المساواة اذ لا نرى مررا للتمييز

#### المساكن

وهذه مشكلة للمشاكل وتتطلب  
حلا عادلا . فالموظف المغترب يسكن  
منزلا او شقة مؤثثة مكيفة الهواء

يعد فيها للتعب الهدوء والراحة بعد  
عناء العمل ..

ولكن الحال يختلف بالنسبة للموظف  
العدني الذي يسكن هو وجميع افراد  
عائلته في مساكن لا تتمتع امالته ولا يوفر  
فيها الهدوء والراحة . ولهذا يتسائل  
للموظف العدني وهو يقوم بواجبه خير  
قيام اليس من حقه ان يحصل على  
المسكن اللائق للريح ام ان الظروف  
حكمت عليه ان يعيش في علب السردين  
مع جميع افراد عائلته .. وهو يشعر  
بالهانة والذل عندما يجد نفسه عاجزا  
عن ان يوفر لانفسه قسط بل لاطفاله  
الجو المناسب في المنزل بدلا من  
الخضام والضايقة ونكد الحال بسبب  
تكديس افراد العائلة في مساحة ضيقة  
واذا سأت موظفا لماذا لا تبنى منزلا  
وتأخذ قرضا من الحكومة فان الرد  
هو ان مشروع القرض الجديد الذي  
أصبح نافذ المفعول في بداية هذا العام  
اصبح في حكم المحمد لان الحكومة  
لم تعان عن بقع للموظفين منذ بداية هذا  
العام وعندما تقاطعه وتساؤه من المشروع  
القديم يرد عليك - اخرا:

اسمع يا سيدي القرض القديم لا تعدي  
٣٠ الف شلن لبناء منزل درجة (ب)  
وكيف يتسنى للموظف الذي لا يستطيع  
ان يوفر من مرتبه ولو مبلغا زهيدا ان  
يدفع ثمن البقعة اذ حق في المائة من  
الإيجار بالإضافة الى ستين الف شلن  
اجرة المأول، معنى هذا ان الموظف اما  
عليه ان يسرق او يمدد الى عمل اتفاق  
سرى مع المأول لبناء المنزل بشروط  
معروفة للجمع  
( البقية في ص ٢ )

### الحزب الوطني الاتحادي يكتب إلى صحيفة أردنية بوضع لها حقيقة الأوضاع في بلادنا .. لا يوجد في عدن غير سجن واحد فقط وكل فرد في عدن يعالج مجانا ..

( بعث الحزب الوطني الاتحادي برسالة إلى جريدة ( فلسطين ) التي تصدر في الأردن، وكانت  
هذه الجريدة قد نشرت مقالا عن عدن، وفندس كرتير الحزب الوطني الأستاذ عبد الرحمن - حرجرة  
المزاعم بالحقائق ونحن ننشر هنا النص الكامل للرسالة ليطلع عليها الرأي العام )

المحترم رئيس تحرير صحيفة فلسطين  
الغراء - عمان - الأردن  
تحية وبعد  
لقد قرأت باهتمام بالغ مقالكم الصادر  
في يوم ١١ يوليو عن عدن والذي ذكرتم  
فيه وزارة السجون في عدن  
والواقع ان مهمة الاشراف على سجون  
عدن كانت ضمن المسئوليات التي القيت  
على عاتق وزير الحكومة المحلية في  
الوزارة الوطنية لعدن التي تكون الآن  
احدى ولايات اتحاد الجنوب العربي  
ولم يكن سجن واحد فقط وهو  
قديم كما يجب ان تقر ان مستواه  
قاصر عن الاحاق بالمستويات الموجودة

في القرب ولكن حكومة عدن قد ادخلت  
ضمن مخططات التحسين في عدن  
انشاء سجن حديث الا انكم لا شك  
تقدرون ان مشروعاً كهذا يجابه بنافسة  
شديدة من المشاريع الأكثر اهمية  
كانشاء مدارس ومستشفيات اكثر  
من العدد المتوفر حالياً .  
ولاشك يا سيدي انك على علم تام  
بان كل فرد في عدن سواء كان  
مواطناً او زائراً يتمتع مثلاً بتهلات  
العلاج الطبي المجاني وان كل طفل  
عدني يحصل على التعليم المجاني ايضا  
ولقد تراء العدنيون بدهنه لمزاعم  
التي قدت الى الامم المتحدة من قبل

من يسمون انفسهم بقادة حزب  
الشعب الاشرافي وقد ذكرت هذه  
المزاعم ان سجون عدن قد اكتظت  
بالمئات من السجناء السياسيين الذين  
قصدهم صاحب الادعاء على  
ما يظهر الاشخاص الذين سجنوا  
لقيامهم بمظاهرات او اضرابات غير  
قانونية .. ولم يكن لوجود في سجون  
عدن في الوقت الذي اثبت فيه هذه  
الادعاءات ولو سجن سياسي واحد  
وقد حرصت بعض الاذاعات لانيبية  
ككادتها شعب عدن على التظاهر في  
الشوارع لاطاء فرق هيئة الامم المتحدة  
فكره مشوهة من ان عدن كانت

تشق حقه قوامها العرب والحديد  
والار ..  
وحسب ان بذل حزب الشعب  
الاشرافي بجهودات يائسه لتنظيم مظاهرة  
كبيرة غير قانونية لم يشترك فيها من  
الامكان الذي تعدادهم ٢٠٠٠٠٠٠  
نسمه عدداً ٣٥٠ شخصاً كان نصفهم  
من صغار طلبة المدارس بينما كان أغلبية  
الباقين من اليمنيين في حين ان عدد  
الذين حضروا تشييع جنازة السيد  
حسن علي بيومي رئيس اول حكومة  
وطنية عدنية اكثر من ١٠٠٠٠  
شخص وكان السيد البيومي ايضا  
رئيس الحزب الذي اتسمى اليه  
الادهور الحزب الوطني الاتحادي .  
لقد اوصت كل من حكومة عدن  
وحكومة اتحاد الجنوب العربي حكومة  
( البقية في ص ٤ )

ليس لدينا احصاءات دقيقة تبين  
نسبة الموظفين الذين هم منا والينا  
بمعرفة العدني والعربي لم يتحدد  
وكما تعلم ان لجنة التعدين الثلاثة  
برأها السيد محسن حسن خليفة  
شترتير بها بعد وقد حدث عندما  
ان اللجنة على رشك الانتهاء من عملها  
لم تبين عضوين مندوبين عن  
لجنة الاتحاد لمشاركة اللجنة اعمالها  
عدلت كلمة تعدين الى تعريب،  
بكرة صائبة لولا ان المضرب لم  
كنا من مشاركة اللجنة اعمالها  
بشغفها قبل ان يسافر في اجارة  
على هذا تعيين لجنة سداسية  
بمن من ثلاثة وزراء اتحاديين  
الوزراء عدنيين، وهذه خطوة  
بكرة ورغم اننا لا نريد ان نستبق  
بولد الا اننا فرجو ان تكون هذه  
لجنة اللطاف؛ وعلى الرغم من اننا  
نؤمن من ان اللجنة تدرك انها في  
تقع زمن الا اننا نرى ان سرعة  
في هذا الموضوع الخطير امر حيوي  
مهمة مستقبلا واستكمال ادارة شئوننا  
سواء ونحن على ثقة من ان اللجنة  
شدد بأراء جمعيات الخدمة المدنية  
هذا السبيل لتسهيل مهمتها  
وتقديرنا لاهمية هذا للوضع  
نفسنا من ناحيتنا باجراء تحقيق في  
وضع وقد اتطعنا ان نجمع  
بالتالية خدمة منا للصحة  
وهذه الصحة تقضي منا ان نجمع  
الحقائق عن الجهاز الاداري القدر  
الذي يمكننا من تفهم آماله  
التي حتى نستطيع ان تقدم له  
بالتاليه والحي وواجباته باليد  
بمى وتكون بذلك وضما أساسا  
لخلق جهاز كفؤ نشيط نظمنا اليه  
تشكيلات الخدمة المدنية  
هناك ثلاث جمعيات للخدمة المدنية  
جمعية الخدمة المدنية العليا  
وهي خاصة بالمغتربين .  
جمعية الخدمة المدنية العليا  
للموظفين المحليين  
الجمعية المدنية للخدمة المدنية

## في المجلس الاتحادي

هل تدرس وزارة الارشاد القومي والاعلام أفضل الوسائل المعمول بها في الاذاعات الاجنبية الاخرى لسير على هداها في معاملة للتعاون مع اذاعتنا ولتعرض تحسين برامجنا اذاعية والتلفزيونية ؟

ج - نعم ، ترسل الوزارة في كل سنة من موظفي الاذاعة للتدريب في الخارج . وقد ادخلت في برامج الاذاعة . وتسمى الوزارة الى ادخال المزيد من التحسينات . فتفتقر بلادنا الى الدعاية الواسعة في الاوساط العربية والعالمية

الضلالة عن طريق نشر الحقائق على الناس . الا انها لا تنزل الى مستوى للهارات غير المجدية .

د - لا يمر شهر في الوقت الحاضر دون أن يكون لدينا على الاقل صحفى واحد من الخارج يزور البلاد للتعرف عليها وتقدم هذه الوزارة مختلف التسهيلات لهؤلاء الصحفيين . اكانوا مراسلي صحف او اذاعة او تلفزيون ونامل ان

مواطن في الاتحاد يزايوا التلفزيون في الوقت الذي يتوفر فيه للمال والامكانيات للهبة .

س - بحكم عملي في الحقل الصحفى قمت بعدد من الزيارات لوزارات النشر والاعلام والارشاد القومي في كثير من البلدان الشقيقة العربية والبلدان الاجنبية وقد هالي أن ارى تلك الوزارات تتمتع بالبيانات الواسعة الفخمة لتكون

القومي والاعلام في حكومة الاتحاد موظوها محشورون في غرف ضيقة فهل تفكر وزارة الارشاد القومي في بناء اراستجار عمارة وادعة تضم موظفيها الى جانب ايجاد مكتبة تعرف الزائر بالناحي المختلفة عن الاتحاد وساحة صغيرة لمرض الافلام الدعائية والتثقيفية ومق يتوقع أن يحدث ذلك ؟

ج - نعم سيدي .. فكرت وزارة

عدد تلك الزيارات كافية ؟

ج - توجد لدى الوزارة وحدة سنائية متقلة واحدة عمرها حوالي خمس سنين وتسمى الوزارة الاربعة لاستبدالها باخرى جديدة . وبالرغم من عمر السيارة وسوء المواصلات فقد اقامت الوحدة حفلات سنائية في كل من عدن والسلطنة الياضية وامارة بيجان خلال الاشهر الستة الماضية . واذا ما أخذنا بعين الاعتبار في مساحة الاتحاد وتبلغ ثلاثين ألف ميل وربع فان سيارة واحدة من هذا النوع لا تكفى للتنقل في هذه المنطقة الشاسعة التي تكون ١٤ ولاية اتحاديه . ولذلك فان

### ماز أعدت الاذاعة من الوسائل لتسير على هداها في معاملة المتعاونين معها

### هل سيتمد الارسال التلفزيوني الى كل مناطق إتحاد الجنوب العربي

التي لا تكاد تعرف شيئا عن تاريخنا وحاضرنا ومشوارنا للمستقبل وما تتمتع به بلادنا من مزايا تجارية واقتصادية وسياحية .

أ - فلماذا لا تصدر وزارة القومي والاعلام بين الحين والآخر كتابا وتشرح مشاريعنا ؟

ب - لماذا لا تبث الوزارة الالفة الذكر بعض موظفيها في بعثات الى الخارج للتدريب في فنون الدعاية والارشاد والنشر ؟

ج - لماذا لا تستغل الوزارة صحيفتها في الرد على التخرصات والافاويك التي تنشر عما ؟

د - لماذا لا نستدعى الصحفيين واعضاء البرلمانات والمجالس التشريعية لزيارتنا والاطلاع على احوالنا ؟

ج - تعمل الوزارة حسب امكانياتها لتعريف العالم الخارجي ببلادنا . وذلك عن طريق نشر الكتب وللطبوعات والصور وارسال الاخبار والصور الى المؤسسات الصحفية في الخارج .

أ - لقد عملت الوزارة على نشر عدد من الكتب باللغتين العربية والانكليزية لتعريف العالم الخارجي ببلادنا . وقد كان بوسع الوزارة عمل المزيد من ذلك لو كانت التسهيلات للطباعة متوفرة .

ب - تدرس الوزارة الان ذكرة ابناء موظفين من الوزارة للتدريب على شؤون الارشاد القومي والنشر في الخارج وآمل أن تحقق هذه الفكرة في المستقبل القريب .

ج - الصحيفة النابعة لوزارتي هي صحيفة حكومية تسلك مسلكا يتفق ومقام الحكومة وهي قوم فعلا بالرد على الكثير من الاقاويل

نشر فيما يلي : الأسئلة الموجهة من السيد حسين على بيومي عضو المجلس الاتحادي ورئيس تحرير الكفاح الى وزير الارشاد القومي والاعلام ، وإجابة الوزير عليها .

عنوانا لتقديم تلك الاوطان عند زيارة الصحفيين والخبرين والمراسلين ولكن وزارة الارشاد

### الكفاح

جريدة يومية سياسية جامعة صاحب الامتياز ورئيس التحرير المسؤول ..

مسبح على بيومي

الاشتراكات :

٩٠ في الداخل

١٠٠ شلن في الخارج

الادارة

شارع الطويلة - عدن

تلفون رقم ٣٦٢٩

عنوان المراسلات

صندوق البريد رقم ٥٢٠ - عدن

للادارة الحق في التصرف فيما

يرد اليها من الرسائل ولا تعاد

الرسائل باى حال من الأحوال

نشرت أو لم تنشر

الاعلانات :

يتفق بشأنها مع الادارة

تلفرافيسا : الكفاح

هذه الوزارة تسمى الان للحصول على مجموعة من هذه السيارات كي تتمكن من تغطية الاتحاد بكامله . اما السيارة الاخرى اى سيارة التسجيل والارسال فانها صممت للعمل في عدن فقط ولذلك فهي غير صالحة للاستعمال خارج عدن كما ان مدى جهاز الارسال الذي يجري تركيبه الان لا يتعدى مساحة ١٠-١٥ ميلا وستعمل الوزارة على الحصول على المزيد من هذه السيارات .

الارشاد القومي والاعلام في بناء عمارة واسعة تضم وظائفها الى جانب ايجاد مكتبة وساحة لعرض الافلام المناسبة .

س - هناك وحدة سنائية متقلة الى جانب سيارة تحتوي على اجهزة تسجيل وارسال فهل يتكرم معالي وزير الارشاد القومي والاعلام بذكر عدد المرات التي قامت بها تلك الوحدة بالتنقل في الولايات الاتحادية خلال الستة اشهر الماضية وفيما اذا تنعم للوطنون في جميع الولايات بزيارة الوحدات وهل

اهبت ادوات الزيتة  
تدبر سفن



اتساج شركة بوتس  
توزيع صيدلية الشرق

كريتر ، عدن

عن فخور من ص  
ليمة من ص

با بدم السماح بدخول فريق  
لامم المتحدة بلادنا بعد ان اوضح  
تشكيل هذا الفريق لم يكن سوي  
عناية سخيفة وتدخل لامبر له  
رنا الداخلية .  
اذا رغب احد من اسديكم بزيارتنا  
عدن فسكنون سهداء للترحيب

به في جزء من ارمه العربية وسيجد  
نفس الترحيب الذي اقصاه سائر  
الصحفيين ولزوار الذين سيكونون  
احراراً في الذهاب الى حيث شاؤوا  
ومقابلة من يرغبون في مقابلته ورؤية  
ما يتوقون لرؤيته .  
اننا في الجنب العربي فخورون  
بالانجازات العديدة التي حققناها  
ونحن مثل اخواننا الاردنيين سعداء

بان نظهر لرائدنا ما نحققه من اعمال  
وانجازات وعلى كل حال فاننا عرب  
وان نحتمل ان يفد الينا اي فريق او  
لجنة قوامها بعض الاشخاص غير  
المستولين وغير المحايدين الذين يتطاولون  
لثقتنا معني الحريه والديمقراطية  
والكرامة في الوقت الذي يعرجون فيه  
عن تحقيق ذلك في اقطارهم الاصيله .  
ان الحزب الوطني الاتحادي ليعمل

على ان تتمتع عدن بالحكم الذاتي ضمن  
إطار اتحاد جنوب عربي مستقل وهذا  
ما نحرص على تحقيقه دون حاحه  
لاستدعاء احد من الخارج لمساعدتنا  
على تحقيق ما عقدنا العزم والنيه على  
تحقيقه بانفسنا .

عبدالرحمن جرجرة  
السكرتير العام  
للحزب الوطني الاتحادي

بمزبد من الحزن والاسى تتقدم الى  
السيد الفاضل عبدالله بن صالح الحضار  
باجل التنازي وفاة ولده «عزام»  
سائلين المولى ان يسكن الفقيد الراحل  
فسيح جناته وانا لله وانا اليه راجعون  
صالح محمد وحيش ، وعابداحمد على ،  
عبدالرحيم صالح ، عوض محمد وحيش ،  
عبدالله مبارك ، السيد حسن الحيش ،  
مهدي صالح ، محمد عمر الحيد وكافة عمال  
السيد عنده الله بن صالح الحضار

## الرجال الذين يخططون مصير العالم يلبسون ساعات رولكس

انك تعرف اسمائهم كما تعرف انت اسمك . . انك تعرف صورهم من  
آلاف الصور الصحفية التي تنشر لهم . . انك تعرف تاريخ حياتهم من  
مئات المجلات التي نشرت المقالات عنهم لقد شاهدتهم في الافلام السينمائية  
وسمعت اصواتهم عن طريق الاذاعة . .

ان حركات وتصرفات مثل هؤلاء العظماء تؤثر على حياتنا . .  
اننا لانستطيع ذكر اسماءهم ففهم الملوك وروءاء الحكومات وكبار  
المسكرين ولكننا ندعوك للنظر بامعان في أي صورة حديثة لاحد هؤلاء  
العظماء . . دقق النظر في معاصمهم ووجوههم وفي البستهم ، انك ستلاحظ انه  
في كل حالة تقريباً يلبس هؤلاء ساعات ان تلك الساعة ستكون في معظم  
الحالات من نوع رولكس صنع جنيف .

اننا نفخر بهذه الخدمة التي تقدمها ساعات رولكس لمثل هذا العدد الكبير  
من العظماء . . ويكاد يكون من غير الضروري القول ان خدمات هذه  
الساعات هي في اعلى درجات الكمال والاعتماد . .

( ٢ ) رولكس أويستر بريشوال - قمة انتصارات ثلاث لرولكس . . ففي عام ١٩١٠ حازت رولكس على  
اول شهادة رسمية للتوقيت لساعة مصم ذات كرونوميتر . . في عام ١٩٢٦ اخترعت رولكس غلاف ساعة أويستر ، وهو اول غلاف  
في العالم يثبت مقاومته للماء ومع ذلك يتميز بجمال منظره ، وفي عام ١٩٣١ قامت رولكس باختراع الآلة الاتوماتيكية الدائرة لتشغيل  
الساعة ، وقد ادخلت تحسينات جميلة جديدة في هذا المحرك الدائر من طراز بريشوال الذي يسير الاويستر بريشوال بصمت  
وبصورة اتوماتيكية . .

رولكس اويستر بريشوال ديت جست هي من الانجازات  
الظيمة في صناعة الساعات .

كل ديت جست يمنح شهادة رسمية بالتوقيت من قبل معهد  
سويسري للاختبارات الرسمية لضبط الوقت مع ذكر « نتائج طبية  
بصورة خاصة » ، ويعني هذه الدقة غلاف أويستر الشهير ،  
المضمون مئة في المائة للوقاية من الماء الى عمق ١٦٥ قدم تحت  
الماء . وتعمل الساعة اتوماتيكياً بواسطة الآلة الدائرة  
بريشوال ويظهر التاريخ في صحن الساعة ، ويتغير بالضبط كل  
منتصف ايل ، ويحجم بواسطة عدسات سايكولوجيا مما ييسر  
سهولة القراءة . .



A ROLEX  
RED SEAL  
CHRONOMETER

رولكس كرونوميتر  
ذو ختم أحمر



رولكس  
علم في تاريخ  
مقياس الزمن

شركة ساعات رولكس  
( بلاد العرب ) المحدودة  
نابسة شارتردينك عدن



A ROLEX  
RED SEAL  
CHRONOMETER

رولكس كرونوميتر  
ذو ختم أحمر